

# সুনান ইবনু মাজাহ

হাদিস নাম্বারঃ ৪৩৩৯

৩১/ পার্থিব ভোগবিলাসের প্রতি অনাসক্তি (کتاب الزهد) পরিচ্ছেদঃ ৩১/৩৯. জান্নাতের বর্ণনা

بَاب صِفَةِ الْجَنَّةِ

### আরবী

حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبِيدَةَ، عَنْ عَبْدِ اللّهِ بْنِ مَسْعُود، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ - صلى الله عليه وسلم - " إِنِي لأَعْلَمُ آخِرَ أَهْلِ النَّهِ - صلى الله عليه وسلم - " إِنِي لأَعْلَمُ آخِرَ أَهْلِ النَّارِ خُرُوجًا مِنْهَا وَآخِرَ أَهْلِ الْجَنَّةِ دُخُولاً الْجَنَّةَ . رَجُلٌ يَخْرُجُ مِنَ النَّارِ حَبْوًا فَيُقَالُ لَهُ انْهَبْ فَادْخُلِ الْجَنَّةَ . فَيَأْتِيهَا فَيُخَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهَا مَلأَى فَيَرْجِعُ فَيَقُولُ يَا رَبّ وَجَدْتُهَا مَلأَى . فَيَقُولُ اللّهُ انْهَبْ فَادْخُلِ الْجَنَّةَ . فَيَأْتِيهَا فَيُخَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهَا مَلأَى لَكَ مَثْلُ إِلَيْهِ أَنَّهَا مَلأَى فَيَرْجِعُ فَيَقُولُ يَا رَبّ وَجَدْتُهَا مَلأَى . فَيَقُولُ اللّهُ الْهُ الْمُنَّةُ . فَيَأْتِيهَا فَيُخَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهَا مَلأَى . فَيَقُولُ اللّهُ سُبْحَانَهُ الْهُ الْهُ الْمُنَى الْجَنَّةَ . فَيَأْتِيهَا فَيُخَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهَا مَلأَى . فَيَقُولُ اللّهُ الْمُنَى . فَيَقُولُ اللّهُ الْمُكِنَّ مَثْلُ الدُّنْيَا وَعَشَرَةً أَمْثَالِ الدُّنْيَا لَا اللّهُ الْهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمَ لَا لَا اللّهُ اللهُ عَلْهِ وسلم - طَولُ اللّهُ عَلْمَ وَلُولُ اللّهُ عَلَى الله عليه وسلم - ضَحِكَ حَتَّى بَدَتْ نَوَاجِذُهُ . فَكَانَ يُقَالُ هَذَا أَدْنَى أَهْلِ الْجَنَّةِ مَنْزِلَةً .

#### বাংলা

১৩/৪৩৩৯। আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ (রাঃ) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেনঃ যে ব্যক্তি সবশেষে জাহান্নাম থেকে বের হয়ে আসবে এবং সবেশেষে জান্নাতে প্রবেশ করবে আমি তাকে অবশ্যই চিনি। এক ব্যক্তি হামাগুড়ি দিয়ে জাহান্নাম থেকে বের হয়ে আসবে। তাকে বলা হবে, তুমি যাও এবং জান্নাতে প্রবেশ করো। অতএব সে তথায় পোঁছার পর তার মনে হবে ইতোপূর্বেই তা ভরপুর হয়ে গেছে। সে ফিরে এসে বলবে, হে প্রভু! আমি তা ভরপুর পেলাম। মহান আল্লাহর বলবেন, যাও এবং জান্নাতে প্রবেশ করো। সে পুনরায় তথায় ফিরে যাবে এবং তার মনে হবে যে, জান্নাত ইতোপূর্বেই ভরপুর হয়ে গেছে। সে ফিরে এসে বলবে, হে প্রভু! তা পরিপূর্ণ হয়ে গেছে। মহিমাময় আল্লাহ বলবেন, তুমি যাও এবং জান্নাতে প্রবেশ করো। কেননা, তোমাকে দেয়া হলো পৃথিবী পরিমাণ স্থান এবং তার দশ গুণ অথবা তোমার জন্য রয়েছে পৃথিবীর দশ গুণ। তখন



সে বলবে, আপনি মালিক হয়ে আমার সাথে হাসি-ঠাট্টা করছেন। রাবী বলেন, একথা বলার পর আমি নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে হাসতে দেখলাম। এমনকি তাঁর মাড়ির দাঁত প্রকাশিত হলো। অতঃপর বলা হতো, এ ব্যক্তিই হবে মর্যাদায় সর্বনিম্ন স্তরের জান্নাতী।

## **English**

It was narrated from 'Abdullah bin Mas'ud that the Messenger of Allah (ﷺ) said:

"I know the last of the people of Hell who will be brought forth from it, and the last of the people of Paradise to be admitted to Paradise. (It is) a man who will emerge from Hell crawling, and it will be said to him: 'Go and enter Paradise.' He will come to it and it will be made to appear to him as if it is full.' Allah will say: 'Go and enter Paradise.' He will come to it and it will appear to him as if it is full. So he will say: 'O Lord, I found it full.' Allah will say: 'Go and enter Paradise.' He will come to it and it will be made to appear to him as if it is full. So he will say: 'O Lord, I found it full.' Allah will say: 'Go and enter Paradise, for you will have the like of the world and ten times more, or you will have ten times the like of the world.' He will say: 'Are You mocking me, or are You laughing at me, when You are the Sovereign?'" He said: "And I saw the Messenger of Allah () smiling so broadly that his molar teeth could be seen." And he used to say: "This is the lowest of the people of Paradise in status."

## ফুটনোট

সহীহুল বুখারী ৬৫৭১, ৭৫১১, মুসলিম ১৬৩, ১৮৬, তিরমিয়ী ২৫৯৫, আহমাদ ৩৫৮৪, ৪৩৭৭, মুখতাসারুশ শামাইল ১৯৭। তাহকীক আলবানীঃ সহীহ।

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন

🚨 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন